

SUPPLEMENT.

TO

The Ceylon Government Gazette,
PART III.

FRIDAY, JULY 29, 1898.

NOTICE UNDER ORDINANCE No. 1 OF 1897.

[An Ordinance relating to Claims to Forest, Chena, Waste, and Unoccupied Lands.]

TAKE notice, that unless within three months from the 15th day of July, 1898, being the date of this notice, the persons, if any, who claim any interest in the land commonly called or known as Duwawalakanda forest, situate in the village of Diviture in the Gangaboda pattu of Galle District, in the Southern Province, containing in extent about 25 acres, as described in the annexed sketch, and bounded as follows: north by Miriswattamananekumbura; south by Duwepara-addarakumbura; east by Horawahallakumbura; and west by Duwawalapara-addarakumbura—appear before me at the Galle Kachcheri and make claim to the said land or to some interest therein:

I, Herbert Wace, Government Agent of the Southern Province, in pursuance of the powers in me vested by Ordinance No. 1 of 1897, will on the 15th day of October, 1898, being the date on which this notice expires, declare by writing under my hand that the said land is the property of the Crown.

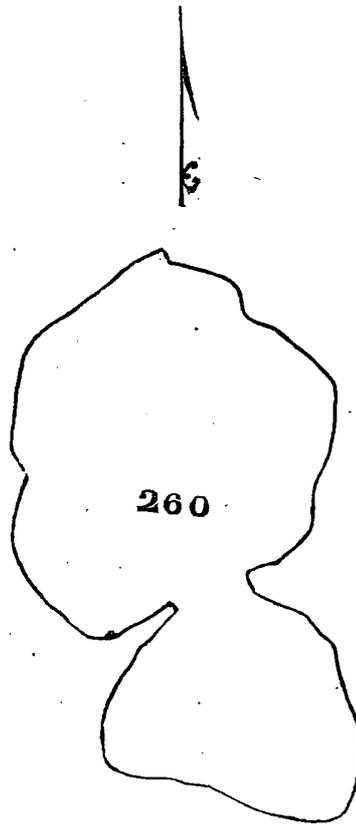
H. WACE,
Government Agent.

දකුණු දිසාවේ ගාල්ලේ ගඟබොව පන්තුවේ දිවිතුර සහ ගම නිබෙන ඉඩමක් වූ සාමාන්‍යවශයෙන් දුවෙවල කන්ද කැලේ නිසන නොහොත් එකමින් දැනගෙන තිබෙන අක්කර 25ක් පමණ මහනදැන මීට ගාකරණලද සිඟුයමේ පෙණියනා කාර: උතුරෙන් මිරිස්වත්තේ මානානේ කුඹුර; දකුණෙන් දුවෙපාර අද්දර කුඹුර; නැගෙනහිරින් හොරවහලේලයි කුඹුර; බස්නාහිරට දුවෙවලපාරඅද්දර කුඹුර සහ මෙහි මාසිමි ඇතුළත පිහිටා තිබෙන ඉඩමට අසිනිකමක් තිබෙනවාය නිසන කෙනෙක් ඇත්නම් එ අය විසින් මෙම වම් 1898 න් වූ ජූලි මස 15 වෙනි දින පටන් තුන්මාසයක් ඇතුළතදී ගාල්ලේ කවි රේරියට ඇවිත් මා ඉදිරියේ පෙනීසිට එකී ඉඩමට හෝ එහි කොටසකට අසිනිකම කියා සිටියොත් මිස නැත්නම් දකුණු දිසාවේ ආණ්ඩුවේ එපත්තකැනවු හර්බර්ට් රේස් සහ මම වම් 1897න් පලමුවෙනි ආඥපණයෙන් මට ලැබීතිබෙන බල පුළුවන්කම් කරණකොටගෙන වම් 1898 න් වූ ඔක්තෝබර් මස (මේ දැන්වීමෙන් ඉඩදුන් කාලය ගෙවෙන දිනට) 15 වෙනි දිනදී එකී ඉඩම රජසත්තක ඉඩමක් සිසා මගේ අත්පත ඇති ලියවිල්ලකින් මා විසින් ප්‍රකාශ කරණ බව මෙහින් දැනගත යුතුයි.

එච්. චේස්,
ආණ්ඩුවේ එපත්තකැන.

ඉඩ්වතිවිත්තලින් தேதியாகிய 1898 ம் ஆடு-த்த அடிமாசத்த 15 ந் தேதியிலிருந்து மூன்று மாசத்துள் னே, வழக்கமாய் தாவேவலகந்த காடு என்னும் பெயரையுடையது அல்லது அப்பெயரினால் அறியப்பட்டதும் தெற்கு மாகாணத்திலே காலி கங்கபட பற்றிலே திவிதுரை கிராமத்திலேயுள்ளதும் பரப்பத்தில் ஏறக்குறைய 25 ஏக்கர் அடங்கியதும் பின்சொல்லப்படும் எல்லைகளுள்ளானதும் இத்தோடணைத்துவரும் படத்தில் காட்டியிருக்கிறதும்: வடக்கு-யிற்சுவத்தை மாணானும்புரை, தெற்கு-தாவேமபார அத்தாரும்புரை, கிழக்கு-கொறவகல்லைகு ம்புரை, மேற்கு-தாவேவலபார அத்தாரும்புரை ஆகிய காணியில் எவ்வித உடந்தையேனும் தங்களுக்குண்டென உரித்துப்பேசுவோர்கள் யாருயிருந்தால், அவர்கள் காலி கச்சேரியில் எனக்கு முன்பாகவந்து தெரிபட்டு மேற்படி காணிக்கு அல்லது அதில் யாதும் உடந்தைக்கு அவர்களுக்குள்ள உரித்தைக்காட்டினால், தெற்கு மாகாணத்திலே அரசாட்சியின் ஏசென்று ஹற்பற் வேஸ் ஆகிய நான் 1897 ம் ஆடு-த்த 1 ம் இலக்கச்சட்டத்தினால் எனக்குக் கிடைத்திருக்கும் தத்துவத்தைக்கொண்டு இந்த அறிவித்தலின் தவணை முடியுந் தேதிவாகிய 1898 ம் ஆடு-த்த ஐப்பசிமாசத்த 15 ந் தேதியிலன்று மேற்படி காணி முடிக்குரிய ஆதனமென்று என்னுடைய கையொப்பத்தோடு எழுதி வெளிப்படுத்துவேன் என்பதை அறிந்துகொள்க.

எச். வேஸ்,
அரசாட்சியின் ஏசென்று.



Surveyor-General's Office,
Colombo, January 13, 1898.

P. D. WARREN,
Assistant Surveyor-General.